



BURUNTZALDEA IKT

LASARTEKO XXXI. SARIA XXXI TROFEO LASARTE

www.lasartekosaria.buruntzaldeaikt.eus

1 de 7 (e)tik

1.- Eguna: 2022ko ekainaren 11a eta 12a

2.- Igerilekua: Maialen Chourraut Udal kiroldegia, Lasarte-Oria (p25)

3.- Ordua: 17:00etan eta 10:00tan hasiera, 16:00etan eta 9:00etan irekiera.

4.- Kronogailua: Eskuzkoa

1.- Día: 11 y 12 de junio de 2022

2.- Piscina: Polideportivo Municipal Maialen Chourraut, Lasarte-Oria (p25)

3.- Hora: Inicio a las 17:00 y a las 10:00, apertura a las 16:00 y a las 9:00.

4.- Cronometraje: Manual

1. Saioa; Benjaminak

1.-	50	Txim.	Gizon.	A
2.-	50	Txim.	Emak.	A
3.-	100	Txim.	Gizon.	B
4.-	100	Txim.	Emak.	B
5.-	50	Bizkar	Gizon.	A
6.-	50	Bizkar	Emak.	A
7.-	100	Bizkar	Gizon.	B
8.-	100	Bizkar	Emak.	B
9.-	50	Bular	Gizon.	A
10.-	50	Bular	Emak.	A
11.-	100	Bular	Gizon.	B
12.-	100	Bular	Emak.	B
13.-	50	Libre	Gizon.	A
14.-	50	Libre	Emak.	A
15.-	100	Libre	Gizon.	B
16.-	100	Libre	Emak.	B
17.-	100	4 Estiloak	Gizon.	A
18.-	100	4 Estiloak	Emak.	A
19.-	200	4 Estiloak	Gizon.	B
20.-	200	4 Estiloak	Emak.	B
AUS	15	Libre	Gizon.	A-B
AUS	15	Libre	Emak.	A-B

1ª Sesión; Benjamines

1.-	50	Mariposa	Masc.	A
2.-	50	Mariposa	Fem.	A
3.-	100	Mariposa	Masc.	B
4.-	100	Mariposa	Fem.	B
5.-	50	Espalda	Masc.	A
6.-	50	Espalda	Fem.	A
7.-	100	Espalda	Masc.	B
8.-	100	Espalda	Fem.	B
9.-	50	Braza	Masc.	A
10.-	50	Braza	Fem.	A
11.-	100	Braza	Masc.	B
12.-	100	Braza	Fem.	B
13.-	50	Libre	Masc.	A
14.-	50	Libre	Fem.	A
15.-	100	Libre	Masc.	B
16.-	100	Libre	Fem.	B
17.-	100	Estilos	Masc.	A
18.-	100	Estilos	Fem.	A
19.-	200	Estilos	Masc.	B
20.-	200	Estilos	Fem.	B
AUS	15	Libre	Masc.	A-B
AUS	15	Libre	Fem.	A-B

2. Saioa; Alebinak, infantilak, juniorrak eta absolutuak

21.-	400	4 Estiloak	Gizon.	D-E
22.-	400	4 Estiloak	Gizon.	C
23.-	400	4 Estiloak	Emak.	D-E
24.-	400	4 Estiloak	Emak.	C
25.-	100	Txim.	Gizon.	D-E
26.-	100	Txim.	Gizon.	C
27.-	100	Txim.	Emak.	D-E
28.-	100	Txim.	Emak.	C
29.-	100	Bizkar	Gizon.	D-E
30.-	100	Bizkar	Gizon.	C
31.-	100	Bizkar	Emak.	D-E

2ª Sesión; Alevines, infantiles, juniors y absolutos

21.-	400	Estilos	Masc.	D-E
22.-	400	Estilos	Masc.	C
23.-	400	Estilos	Fem.	D-E
24.-	400	Estilos	Fem.	C
25.-	100	Mariposa	Masc.	D-E
26.-	100	Mariposa	Masc.	C
27.-	100	Mariposa	Fem.	D-E
28.-	100	Mariposa	Fem.	C
29.-	100	Espalda	Masc.	D-E
30.-	100	Espalda	Masc.	C
31.-	100	Espalda	Fem.	D-E

Beko kale bidea 1, 2. solairua · 20160 Lasarte-Oria

www.buruntzaldeaikt.eus · info@buruntzaldeaikt.eus · 696 506 632



BURUNTZALDEA IKT

LASARTEKO XXXI. SARIA XXXI TROFEO LASARTE

www.lasartekosaria.buruntzaldeaikt.eus

2 de 7 (e)tik

32.-	100	Bizkar	Emak.	C	32.-	100	Espalda	Fem.	C
33.-	400	Libre	Gizon.	D-E	33.-	400	Libre	Masc.	D-E
34.-	400	Libre	Gizon.	C	34.-	400	Libre	Masc.	C
35.-	400	Libre	Emak.	D-E	35.-	400	Libre	Fem.	D-E
36.-	400	Libre	Emak.	C	36.-	400	Libre	Fem.	C
37.-	100	Bular	Gizon.	D-E	37.-	100	Braza	Masc.	D-E
38.-	100	Bular	Gizon.	C	38.-	100	Braza	Masc.	C
39.-	100	Bular	Emak.	D-E	39.-	100	Braza	Fem.	D-E
40.-	100	Bular	Emak.	C	40.-	100	Braza	Fem.	C
41.-	100	Libre	Gizon.	D-E	41.-	100	Libre	Masc.	D-E
42.-	100	Libre	Gizon.	C	42.-	100	Libre	Masc.	C
43.-	100	Libre	Emak.	D-E	43.-	100	Libre	Fem.	D-E
44.-	100	Libre	Emak.	C	44.-	100	Libre	Fem.	C
45.-	200	4 Estiloak	Gizon.	D-E	45.-	200	Estilos	Masc.	D-E
46.-	200	4 Estiloak	Gizon.	C	46.-	200	Estilos	Masc.	C
47.-	200	4 Estiloak	Emak.	D-E	47.-	200	Estilos	Fem.	D-E
48.-	200	4 Estiloak	Emak.	C	48.-	200	Estilos	Fem.	C

5.- PARTAIDETZA

5.1. KATEGORIAK:

- **A:** 2013an eta 2012an jaioak
- **B:** 2011 neskak / 2011-2010 mutilak
- **C:** 2010 neskak / 2009-2008 mutilak
- **D:** 2009an, 2008an eta 2007an jaioak neskak / 2007an eta 2006an jaioak mutilak
- **E:** 2006an eta aurrez jaioak neskak / 2005ean eta aurrez jaioak mutilak

5.2. LIZENTZIAK

- EIFko igeriketako lizentzia federatua eguneratua duten klubetako igerilariak.
- GFAko eskolarteko lizentzia duten Gipuzkoako taldeetako igerilariak.

5.3. IZEN EMATE KOPURUA

- A eta B kategoriak: banakako proba bat + "Australiarra" proba.
- C, D eta E kategoriak: banakako bi proba gehienez ere.

5.4. AUSTRALIARRA

A eta B kategoriako igerilariak, izen

5.- PARTICIPACIÓN

5.1. CATEGORÍAS:

- **A:** Nacidos/as en 2013 y 2012
- **B:** chicas 2011 / chicos 2011-2010
- **C:** chicas 2010 / chicos 2009-2008
- **D:** Chicas nacidas en 2009, 2008 y 2007 / Chicos nacidos en 2007 y 2006
- **E:** Chicas nacidas en 2006 y anteriores / chicos nacidos en 2005 y anteriores

5.2. LICENCIAS

- Nadadores/as de clubs con licencia federativa de natación de la FVN
- Nadadores/as con licencia escolar de la DFG pertenecientes a los clubes de natación de Gipuzkoa.

5.3. NUMERO DE INSCRIPCIONES

- Categorías A y B: una prueba individual + la prueba "Australiana".
- Categorías C, D y E: como máximo dos pruebas individuales.

5.4. AUSTRALIANA



ematearekin batera proba honetara ere egiten dute izen ematea, automatikoki. Ez da ezer egin behar, igerilekuan bertan antolatuko da.

Los/las nadadores/as de las categorías A y B hacen su inscripción automáticamente a ésta prueba al inscribirse en la competición. No hay que hacer nada, se organizará en la misma piscina.

6.- GUTXIENEOAK

Ez dago parte hartzeko gutxienezkorik.

6.- MÍNIMAS

No hay mínimas de participación

7.- IZEN EMATEAK

7.1. Izen emateak LEVERADE sistema bidez egingo dira. Izen-emate epea lehiaketa ospatzen den asteko astelehenean (ekainaren 6an), goizeko 12:00etan bukatuko da.

7.- INSCRIPCIONES

7.1. Las inscripciones se realizarán mediante el sistema LEVERADE. El plazo de inscripción provisional finalizará a las 12:00 del lunes (6 de junio) en que se celebre la competición.

7.2. BIGARREN SAIOKO GEHIENEOAK

Behin behineko izen emate epea amaituta, talde antolatzaileak, gehiegizko iraupena ekiditeko, beharrezkoa ikusten bada, bigarren saioko proba guztietarako zehaztutako gehieneko partaidetzatik kanpo nortzuk geratzen diren adieraziko du ekainaren 7an (asteartean) eta behin betiko izen emate epea zabalduko da, ekainaren 8an (asteazkena) 12:00etan amaituko dena. Epe horretan, taldeek aipatutako probatetik kanpo geratu diren igerilariei beste proba batzuetan izen ematea egin ahal izango die, kanpo geratu diren probarako izan ezik.

7.2. MAXIMOS PARA LA SEGUNDA SESIÓN

Finalizado el plazo de inscripción provisional, el club organizador con el fin de evitar una duración excesiva, en caso de considerarlo necesario, dará a conocer el martes, 7 de junio a los nadadores que han quedado excluidos de las pruebas por maximo de series y abrirá un período de inscripción definitivo hasta las 12:00 del miércoles 8 de junio. Durante ese período los clubes podrán inscribir a los nadadores excluidos en otras pruebas siempre que no sea aquella en la que se ha quedado fuera.

Izen emate kopurua gehiegizkoa balitz, **erreferentzia gisa**, 400 metroko probatarako gehienez 4 serie egingo lirateke guztira, 200 metroko probatarako guztira 8 serie eta 100 metroko probatarako gehienez 24 serie egingo lirateke, hau da, guztira:

Si la cantidad de inscritos resultase excesiva, **como referencia**, se limitarían las pruebas de 400 metros a cuatro series, las de 200 metros a 8 series y las de 100 metros a 24 series, es decir, a un total de:

- 6 serie 400 metroetan (36 pertsona)
- 8 serie 200 metroetan (48 pertsona)
- 24 serie 100 metroetan (144 pertsona)

- 4 series en los 400 metros (36 personas)
- 8 series en los 200 metros (48 personas)
- 24 series en los 100 metros (144 personas)

Los listados se realizarán por marca de inscripción.

Parte hartzaileen zerrendak izen emate marka



bidez egingo dira.

Kasu horretan, zehaztutako serie kopuruetan sartzen ez diren igerilariak izen emate berria egiteko aukera izango dute 7.2. puntuazaldutako moduan.

7.3. GIFk behin betiko serieen zerrenda bat argitaratuko du asteazkenean, ekainaren 8an.

7.4. Australiarra Probarako Izen Ematea

Proba honetarako izen emateak automatikoki egiten dute A eta B kategorietako igerilariak, euren kategoriako probaren batean izena ematen dutenean. Ez da ezer egin behar, igerilekuan bertan antolatuko da.

7.5. GIFk zirkular honekin erabat ados ez dauden izen emateak baliogabetuko ditu, nahiz eta LEVERADE sistemak izen ematea egiten utzi. Klubei eta ikastetxeei ez zaie abisurik emango izen emateren bat araudi honetan azaltzen diren partaidetza baldintzetara egokitzen ez bada eta klubarena edota ikastetxearena izango da igerilari horren parte-hartze ezaren ardura. GIFk ez ditu bere gain hartuko arau hau ez betetzeak eragin ditzakeen gastuak.

Los/las nadadores/as que no entrasen en las series indicadas, tendrían la opción de rehacer su inscripción en otras pruebas del mismo modo y mismo procedimiento que el indicado en el punto 7.2.

7.3. La FGN publicará el listado de series definitivo el miércoles 8 de junio.

7.4. Inscripción para la Prueba Australiana

Las inscripciones para ésta prueba se harán de manera automática para las categorías A y B al inscribirse en cualquiera de las pruebas de su categoría. No hay que hacer nada, se organizará en la misma piscina.

7.5. La FGN anulará todas las inscripciones que no estén en total consonancia con esta circular, aún cuando el sistema ISIS permita la inscripción. Los clubes y centros escolares no serán avisados si alguna inscripción no se ajusta a las condiciones de participación reflejadas en esta presente normativa, siendo de su exclusiva responsabilidad la no participación del nadador/a. La FGN no se hace responsable de los gastos que pueda originar este incumplimiento.

8.- LEHIAKETA FORMULA

8.1. Serieak proba, kategoria eta sexuren arabera osatuko dira. Iraupena murrizteko asmoz, talde antolatzaileak kategoriak eta sexuak elkartzeko erabakia har dezake.

8.2. Lehiaketarako "Erlojuz-kontra"ko sistema erabiliko da.

8.3. Proba bakoitzaren arautegiari dagokionez (estiloa, distantzia, etab.) proba guztietan, RFENek lehiaketarako duen arautegia jarraituko da.

8.4. Lehiaketa honetan irteera bakarra izango da C, D eta E kategorientzat eta bi irteera A eta

8.- FÓRMULA DE COMPETICIÓN

8.1. Las series se compondrán por prueba, categoría y sexo. Con el fin de acortar la duración, el club organizador podrá decidir juntar categorías y sexo.

8.2. Se nadará con el sistema "contrareloj".

8.3. En cuanto al reglamento de cada prueba (estilo, distancia etc...) todas las pruebas se regirán de acuerdo con las normativas que establece el reglamento de la RFEN.

8.4. La competición se hará con la normativa de una sola salida en las categorías C, D y E y con dos salidas en las categorías A y B.



BURUNTZALDEA IKT

LASARTEKO XXXI. SARIA XXXI TROFEO LASARTE

www.lasartekosaria.buruntzaldeaikt.eus

5 de 7 (e)tik

B kategorientzat.

8.5. Australiarra Probako Lehiaketa Formula

Igerialdi bakoitzean, azkena/k iristen dena/direnak kanporatua/k izango da/dira eta, erabaki hori, antolatzaileen esku egongo da.

Probaren garapena talde antolatzailearen esku egongo da.

9.- ANTOLAKETA

Lehiaketaren antolaketa Buruntzaldea IKTren esku egongo da eta horretarako GIFeko Epaleen Batzordearen laguntza izango du.

10.- BAJAK

10.1. Bajak idatziz eta inprimaki ofizialaren bidez osatu behar dira. Hauek lehiaketako idazkaritzara eramango dira, lehiaketa hasi baina ordu erdi lehenago beranduenek.

10.2. Bajak taldeko entrenatzaile edo delegatuak eramango ditu serieak, igerilariak eta kaleak azalduz.

10.3. Igerilari bat igeri egitera azaltzen ez bada, eta aurreko puntuan azaldutako eran bajarik eman ez bazaio, ezingo du jardunaldi osoan beste proba batean igeri egin eta ezin izango da ordezkatu.

11.- SAILKAPENA ETA PUNTUAKETA

11.1. SAILKAPENAK

- A, B eta C kategoriatan, bakarkako sailkapen bat burutuko da jaiotze urte, sexu eta proba bakoitzeko.
- D eta E kategoriatan bakarkako

8.5. Fórmula de Competición de la Prueba Australiana

En cada tramo de nado, el último/los últimos o la última/las últimas en llegar a la pared será/n eliminado/s o eliminada/s. Serán los organizadores los encargados de tomar ésta decisión.

El desarrollo de la prueba quedará en manos del club organizador.

9.- ORGANIZACIÓN

La organización de la misma correrá a cargo de Buruntzaldea IKT con el apoyo del Colegio de Árbitros de la FGN.

10.- BAJAS

10.1. Las bajas se comunicarán por escrito y en el impreso oficial. Las bajas se entregarán en la secretaría de la competición hasta media hora antes del inicio de la competición.

10.2. Las bajas serán entregadas por el delegado o entrenador del equipo especificando el número de serie, nombre del nadador/a y calle.

10.3. La no presentación de un nadador a la prueba en la que está inscrito, sin haber sido dado de baja de la forma descrita en el punto anterior, implicará que dicho nadador no podrá tomar parte en ninguna otra prueba durante el resto de la jornada y no será sustituido.

11.- CLASIFICACIÓN Y PUNTUACIÓN

11.1. CLASIFICACIONES

- En las categorías A, B y C se hará una clasificación por año de nacimiento, sexo y prueba.



sailkapen bat burutuko da kategoria, sexu eta proba bakoitzeko.

- D eta E kategoriatan, proba guztiak kontutan hartuz, FINA puntuen arabera sailkapen orokor bat burutuko da sexu bakoitzeko.

11.2. FINA PUNTUAKETA

Fina puntuaketarako igeri egindako probetan lortutako puntuazio onena erabiliko da soilik.

11.3. AUSTRALIARRA PROBAKO SAILKAPENA

Proba honek sailkapenik ez du izango, irabazlearen izendapena besterik ez, bai nesketan eta baita mutiletan ere.

- En las categorías D y E se hará una clasificación individual por categoría, sexo y prueba.
- En las categorías D y E se hará una clasificación por puntos FINA y por sexo teniendo en cuenta todas las pruebas.

11.2. PUNTUACIÓN FINA

Para la puntuación FINA se tendrá en cuenta solamente la mejor puntuación obtenida en cualquiera de las pruebas nadadas.

11.4. CLASIFICACIÓN PRUEBA AUSTRALIANA

Esta prueba, en principio, no tendrá clasificación alguna, solamente se nombrará al ganador o a la ganadora.

12.- GARAIKURRAK ETA SARIAK

- A kategorian, sexu eta jaiotze urte bakoitzeko lehen hiru sailkatuek domina jasoko dute proba bakoitzean. Lehen hiru sailkatuen artean geratu ez diren GUZTIEK oroigarri domina jasoko dute.
- B kategorian, sexu bakoitzeko lehen hiru sailkatuek domina jasoko dute proba bakoitzean.
- C kategorian, sexu bakoitzeko lehen hiru sailkatuek domina jasoko dute proba bakoitzean.
- D kategorian, sexu bakoitzeko lehen hiru sailkatuek domina jasoko dute FINA puntuen arabera sailkapenaren baitan.
- E kategorian, sexu bakoitzeko lehen hiru sailkatuek domina jasoko dute FINA puntuen arabera sailkapenaren baitan.

12.- TROFEOS Y PREMIOS

- En la categoría A, se premiará con medalla a los tres primeros clasificados en cada sexo, año de nacimiento y prueba. TODOS/AS los/las que no se hayan clasificado entre los/las tres primeros/as, también recibirán su medalla conmemorativa.
- En la categoría B, se premiará con medalla a los tres primeros clasificados por sexo y prueba.
- En la categoría C, se premiará con medalla a los tres primeros clasificados por sexo y prueba.
- En la categoría D, se premiará con medalla a los tres primeros clasificados por sexo en función de la clasificación por puntos FINA.
- En la categoría E, se premiará con medalla a los tres primeros clasificados por sexo en función de la clasificación por puntos FINA.



BURUNTZALDEA IKT

LASARTEKO XXXI. SARIA XXXI TROFEO LASARTE

www.lasartekosaria.buruntzaldeaikt.eus

7 de 7 (e)tik

12.5. LASARTE SARIKO TXAPELDUNA

Proba guztiak kontuan hartuz FINA puntuazio onenen baitan, sexu bakoitzeko lehen sailkatuek **Txapela** jasoko dute.

12.5. CAMPEÓN/A DEL TROFEO LASARTE

Se premiará con **Txapela** a los primeros clasificados de cada sexo en base a las mejores puntuaciones FINA obtenidas.

13. ZIGORRAK ETA AZKEN AIPAMENAK

13.1. GIFk edozein zigor jarri ahal izango du frogaturiko edozein irregulartasunen aurrean.

13.2. GIFk lehiaketaren antolaketan eta lehenengo epaileari ez dagozkion beste eginkizunetan aginte nagusia izango den Txapelketako Zuzendari bat izendatuko du.

13.3 Araudi hontan aurreikusten ez dena GIFko lehiaketetarako araudian azaltzen denarenarekin beteko da, eta honekin nahikoa izango ez balitz RFENen lehiaketei buruzko araudia erabiliko litzateke.

13: SANCIONES Y NOTA FINAL

13.1. La FGN podrá imponer las sanciones oportunas ante cualquier falseamiento demostrado.

13.2. La FGN nombrará para esta competición un Director de Competición, que será la máxima autoridad en la organización del campeonato así como en la resolución de reclamaciones que no interfieran a la autoridad del Juez Arbitro de la competición.

13.3. Todo lo no previsto en este reglamento, se regirá por la normativa de competiciones de la Federación Gipuzkoana de Natación en su caso por el reglamento general de competiciones de la RFEN.

En Lasarte-Oria, a 11 de mayo de 2022

Lasarte-Orian, 2022ko maiatzaren 11n